TÒA ÁN NHÂN DÂN **HUYỆN LƯƠNG SƠN** **TỈNH HÒA BÌNH**	**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**
Số: 02 /2021/QĐST - DS	*Lương Sơn, ngày 20 tháng 01 năm 2021*

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật Tố tụng Dân sự;

Căn cứ vào biên bản hòa giải thành ngày 12 tháng 01 năm 2021 về việc các đương sự thỏa thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số: 33/2020/TLST – DS ngày 26 tháng 11 năm 2020.

XÉT THẤY

Các thỏa thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hòa giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thỏa thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hòa giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thỏa thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH

1. Công nhận sự thỏa thuận của các đương sự:

- Nguyên đơn: Bà Hoàng Thị L – sinh năm 1965

Trú tại: Tế T, thị trấn Đ, huyện M, TP H.

- Bị đơn: Bà Bùi Thị X – sinh năm 1966

Trú tại: Thôn H, xã Th , huyện L, tỉnh H.

2. Sự thỏa thuận của các đương sự cụ thể như sau:

2.1 Nghĩa vụ trả nợ : Bà Bùi Thị X có nghĩa vụ trả cho bà Hoàng Thị L số tiền cụ thể :

- Khoản vay ngày 15/ 07/2020 đến 12/01/2021; là 187.000.000 đồng x 1.66% tháng = 18.625.200đồng .

- Khoản vay ngày 19/01/2020 đến 12/01/2021; là 30.000.000đồng x 1.66%/ tháng x 12 tháng = 5.976.000đồng.

Tổng cả hai khoản vay là 241.601.200 (Hai trăm bốn mươi mốt triệu, sáu trăm linh một ngàn, hai trăm đồng), trong đó nợ gốc là 217.000.000, nợ lãi là 24.601.200đồng.

Kể từ ngày quyết định có hiệu lực pháp luật cho đến khi thi hành xong khoản nợ, bà Bùi Thị X còn phải chịu khoản tiền lãi của số tiền còn phải thi hành án theo mức lãi suất quy định tại khoản 2 Điều 468 của Bộ luật dân sự năm 2015.

2.2 Về án phí: Bà Bùi Thị X tự nguyện chịu 6.040.000 đồng (Sáu triệu không trăm bốn mươi nghìn) đồng án phí dân sự sơ thẩm. Hoàn trả lại cho bà Hoàng Thị L 5.400.000 đồng (Năm triệu bốn trăm nghìn đồng) tiền tạm ứng án phí đã nộp cho Chi cục Thi hành án dân sự huyện Lương Sơn, tỉnh Hòa Bình theo biên lai số 0002700 ngày 26/11/2020.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành àn theo quy định tại các Điều 6,7 và 9 Luật thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân

Nơi nhận:
- TAND tỉnh Hòa Bình;
- VKSND H. Lương Sơn;
- Chi cục THA H. Lương Sơn;
- Các Đương sự;
- Lưu HS vụ án.

THẨM PHÁN

Nguyễn Thị Nguyệt